



Sila buat satu salinan untuk rekod tuan.  
Please make a copy for your record.

**SULIT** selepas data diisi.  
CONFIDENTIAL when filled with data.

**SURVEI HARGA PENGELUAR PERKHIDMATAN SUKU TAHUNAN**  
**QUARTERLY SERVICES PRODUCER PRICE SURVEY**

**Nama pertubuhan dan alamat pos**  
Name of establishment and postal address

**Jika alamat pos di atas tidak betul, sila pinda.**  
If the above postal address is incorrect, please amend.

**Q1 2021**  
**JAN-MAC**

**Tarikh Tutup**  
**Dateline**

**28 MAC 2021**

**Sila lengkap dan kembalikan kepada:**  
Please complete and return to:

**Bagi sebarang pertanyaan, sila hubungi:**  
For enquiries, please contact:

**No.Tel / Tel. No. :**  
**No. Faks / Fax No. :**  
**E-mel / Email :**

**OBJEKTIF Objective**

Tujuan utama survei adalah memungut maklumat harga yang akan digunakan untuk menghasilkan Indeks harga Pengeluar Perkhidmatan, seterusnya digunakan sebagai deflator dalam pengiraan Indeks Sektor Perkhidmatan untuk Keluaran Dalam Negara Kasar (KDNK).

The main objective of the survey is to collect price information that will be used to produce the Services Producer Price Indices, which will then be used as a deflator in calculating the Index of Services for Gross Domestic Product (GDP).

**KUASA PERUNDANGAN Legal Authority**

Maklumat yang dikumpul adalah mengikut peruntukan di bawah Akta Perangkaan 1965 (Disemak -1989). Seksyen 5 di bawah Akta ini menghendaki mana-mana pertubuhan yang beroperasi di Malaysia untuk memberikan maklumat sebenar atau anggaran terbaik kepada Jabatan. Mengikut Akta ini, kandungan soal selidik pertubuhan yang diterima adalah SULIT dan tidak boleh dihebahkan kepada sesiapa atau mana-mana institusi di luar Jabatan ini. Sementara itu, Seksyen 7 di bawah Akta yang sama memperuntukkan denda kepada responden yang gagal memberi kerjasama kepada survei yang dijalankan.

The information is gathered under the provisions of the Statistics Act 1965 (Revised - 1989). Section 5 of this Act requires all establishments operating in Malaysia to provide actual information or best estimates to the Department. The Act stipulates that the contents of the individual returns are CONFIDENTIAL and will not be divulged to any person or institution outside this Department. Meanwhile, Section 7 under the same Act provides the penalty to the respondent that could not comply with the survey undertaken.



**YBHG. DATO' SRI DR. MOHD UZIR BIN MAHIDIN**  
**KETUA PERANGKAWAN MALAYSIA**  
CHIEF STATISTICIAN, MALAYSIA

**PENGAKUAN Declaration**

**Penyata ini adalah lengkap dan betul sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya.**  
This return is complete and correct to the best of my knowledge and belief.

**Tandatangan**  
Signature:

**Telefon**  
Telephone

**E-mel**  
Email

**Laman Web**  
Website

**Tarikh**  
Date

**Nama**  
Name

**Jawatan**  
Designation

**Kerjasama tuan dalam menjayakan survei ini amatlah dihargai. TERIMA KASIH.**  
Your co-operation in ensuring the success of this survey is very much appreciated. THANK YOU.

Sila nyatakan jumlah fi / caj yang dikenakan (dalam Ringgit Malaysia) untuk seorang pelanggan bagi setiap rawatan yang diberikan di klinik swasta, termasuk caj-caj tambahan.

Please specify the total fees / charges incurred (in Ringgit Malaysia) per customer for each treatment provided in private clinic, including any additional charges.

## FI PERUNDINGAN

### Consultation Fees

- **Pengamal Am (Bukan Pakar)**

General Practitioners (Non Specialists)

- **Klinik tanpa perkhidmatan farmaseutikal: Perundingan dengan pemeriksaan**  
Clinic without pharmaceutical services : consultation with examination

- **Jenis penyakit:**

Type of disease: .....

- **Pakar**

Specialists

- **Lawatan pertama / perundingan awal: Perundingan dengan pemeriksaan**  
First visit/Initial consultation: consultation with examination

- **Jenis penyakit:**

Type of disease: .....

Jumlah Fi (RM) Total Fee (RM)	
Warganegara Citizen	Bukan Warganegara Non-Citizen

## PSIKIATRI-PSIKOTERAPI

### Psychiatry-Psychotherapy

- **Psikoterapi perseorangan**

Individual psychotherapy

- **45 minit bagi setiap sesi termasuk terapi tingkah laku dan hipnoterapi**  
45 minutes per session including behaviour therapy and hypnotherapy

- **Psikoterapi perseorangan**

Individual psychotherapy

- **Terapi perkahwinan bagi setiap pasangan**  
Marital therapy per couple

Jumlah Fi (RM) Total Fee (RM)	
Warganegara Citizen	Bukan Warganegara Non-Citizen

## PAKAR RADIOLOGI

### Radiologist

- **Sinar-X Biasa**

Plain X-Rays

- **Dada (Satu pandangan)**

Chest (Single view)

- **Tangan (Sebelah - satu pandangan)**

Hand (Single - one view)

- **Kaki (Satu pandangan)**

Foot (Single view)

- **Ultrasound**

Ultrasound

- **Abdomen dan Pelvis**

Abdomen dan Pelvis

- **Ginjal dan Pundi Kencing**

Kidneys and Bladder

- **Payu Dara**

Breast

Jumlah Fi (RM) Total Fee (RM)	
Warganegara Citizen	Bukan Warganegara Non-Citizen

## TATACARA AM

### General Procedures

- **Kardiologi**  
Cardiology
- **Obstetrik dan Ginekologi**  
Obstetrics and Gynaecology
  - **Ultrasound Antenatal - Imbasan Tahap 1 (Kebolehidupan janin dan pentarikan parameter pertumbuhan)**  
Antenatal Ultrasound - Level 1 Scans (Foetal viability and dating growth parameters)
  - **Calitan Pap**  
Pap Smear
  - **Ujian Mengandung Urin (UPT)**  
Urine pregnancy test (UPT)
- **Pembedahan - Berkhatan**  
Surgery - Circumcision
- **Lain-lain**  
Others
  - **Bukan Pakar**  
Non-specialist
  - **Pakar**  
Specialist
  - **Ujian Air Kencing menggunakan strip**  
Strip Urine Test
  - **Ujian Glukometer Darah (Cucukan jari)**  
Blood Glucometer (Finger prick) test

Jumlah Fi (RM) Total Fee (RM)	
Warganegara Citizen	Bukan Warganegara Non-Citizen

## PELBAGAI

### Miscellaneous

- **Pemeriksaan Kesihatan - Bukan Pakar (Rawatan adalah tidak termasuk ujian diagnostik makmal, sinar-X, ECG, dsb.)**  
Medical Examination - Non-Specialists (Treatment does not include diagnostic tests, X-rays, ECGs, etc.)
  - **Pemeriksaan Perubatan - Pra pekerjaan**  
Medical Examination Pre-employment
  - **Pemeriksaan Perubatan Kesihatan**  
Medical Health Examination
    - Jenis penyakit**  
Type of disease .....
  - **Pemeriksaan Perubatan bagi Insuran Hayat**  
Medical Examination for Life Insurance
    - Jenis penyakit**  
Type of disease .....
- **Laporan Perubatan**  
Medical Report

Jumlah Fi (RM) Total Fee (RM)	
Warganegara Citizen	Bukan Warganegara Non-Citizen

## FAKTOR PERUBAHAN HARGA Price Changes Factor

Adakah mana-mana harga semasa berbeza dengan harga yang dilaporkan pada suku tahun lepas? Jika YA, sila berikan sebab bagi perubahan tersebut di bawah:

Do any of the current price different from the price reported in the last quarter? If YES, please give the reason for the changes below:

Nyatakan:

Specify: .....